

# Stereo Headphones

## ステレオ イヤーレシーバー

### Operating Instructions 取扱説明書

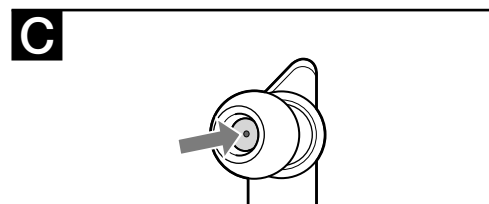
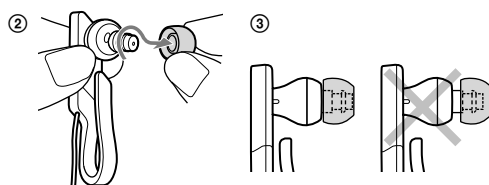
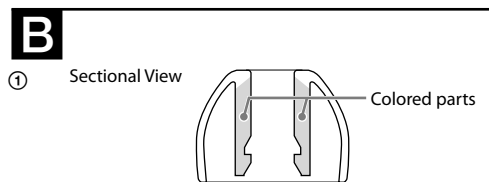
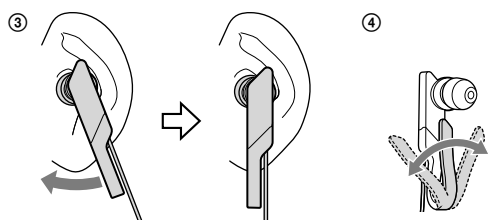
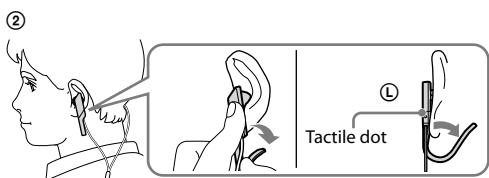
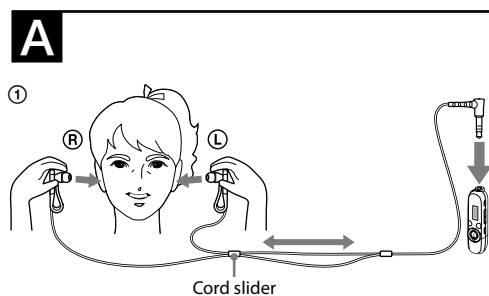
お買い上げいただきありがとうございます。

**△警告** 電気製品は安全のための注意事項を守らないと、火災や人身事故になることがあります。

この取扱説明書には、事故を防ぐための重要な注意事項と製品の取り扱いかたを示しています。この取扱説明書をよくお読みのうえ、製品を安全にお使いください。お読みになったあとは、いつでも見られるところに必ず保管してください。

MDR-PQ4

©2010 Sony Corporation Printed in Thailand



## English

### Features

- Ear-clip design for secure fit
- Neodymium magnets deliver clear and powerful sound
- Hybrid silicone rubber earbuds for comfort and secure fit
- Cord slider to prevent tangled cords

### How to use

#### Wearing the headphones (see fig. A)

**1** Wear the earbud marked **R** in your right ear and the one marked **L** in your left ear (see fig. A-①).

**2** Hook the headphones around your ears (see fig. A-②).

There is a tactile dot on the unit marked **L** to distinguish the left side.

**3** Clip around your ear lobes by rotating the headphones (see fig. A-③).

**4** Adjust the earbuds to comfortably fit your ears. Move the clip as shown in the figure (A-④) for a comfortable fit.

#### How to use the cord slider (see fig. A-①)

Move up and down to change the split position of the cord. After you use the headphones, keep them with the cord slider high positioned to avoid entangling the cord.

#### How to install the earbuds correctly (see fig. B)

If the earbuds do not fit your ears correctly, low-bass sound may not be heard. To enjoy better sound quality, change the earbuds to another size, or adjust the earbuds position to sit on your ears comfortably and fit your ears snugly.

If the earbuds do not fit your ears, try another size. Confirm the size of the earbuds by checking color inside (see fig. B-①).

When you change the earbuds, turn to install them firmly on the headphones to prevent the earbud from detaching and remaining in your ear.

#### Earbud sizes (inside color)

Small			Large
SS* (Red)	S (Orange)	M (Green)	L (Light blue)

\* This size is optional and available at purchase.

#### To detach an earbud (see fig. B-②)

While holding the headphone, twist and pull the earbud off.

#### ⚠ Tip

If the earbud slips and cannot be detached, wrap it in a dry soft cloth.

#### To attach an earbud (see fig. B-③)

Push the parts inside of the earbud into the headphone until the projecting part of the headphone is fully covered.

#### Cleaning the earbuds

Remove the earbuds from the headphones, and wash them with a mild detergent solution.

### Specifications

<b>Type:</b>	Closed, dynamic
<b>Driver unit:</b>	9 mm (CCA W adopted), dome type
<b>Power handling capacity:</b>	100 mW (IEC*)
<b>Impedance:</b>	16 Ω at 1 kHz
<b>Sensitivity:</b>	102 dB/mW
<b>Frequency response:</b>	6 – 23,000 Hz
<b>Cord:</b>	1.2 m (47 1/4 in), Litz cord
<b>Plug:</b>	Y-type Gold-plated L-shaped stereo mini plug
<b>Mass:</b>	Approx. 8 g (0.28 oz) without cord

#### Supplied accessories

Earbuds (S (2), M (2), L (2)), Operating Instructions (1), Card warranty (1)

\* IEC = International Electrotechnical Commission

Design and specifications are subject to change without notice.

### Precautions

- Please keep your headphones clean at all times especially inside the rubber earbud (see fig. C). If any dust or ear wax inside the earbud, you may experience some listening difficulties.
- Listening with headphones at high volume may affect your hearing. For traffic safety, do not use while driving or cycling.
- The earbuds may deteriorate due to long-term storage or use.
- Install the earbuds firmly onto the headphones. If an earbud accidentally detaches and is left in your ear, it may cause injury.
- It may be advisable to remove earrings or pierced accessories before using the headphones.
- Do not bend the ear-clip excessively. If it is bent 90 degrees or more, it may break.

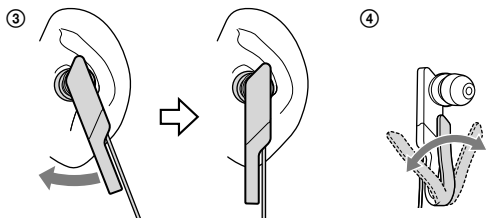
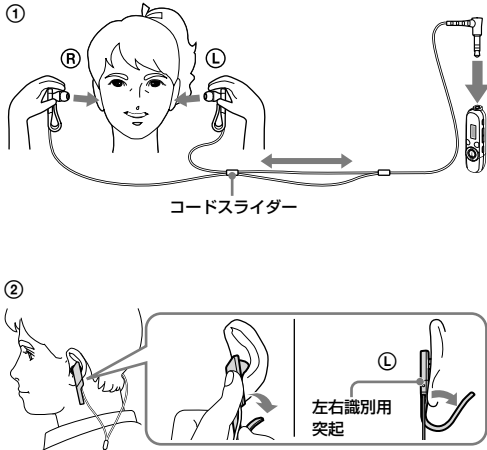
#### Note on static electricity

In particularly dry air conditions, mild tingling may be felt on your ears. This is a result of static electricity accumulated in the body, and not a malfunction of the headphones. The effect can be minimized by wearing clothes made from natural materials.

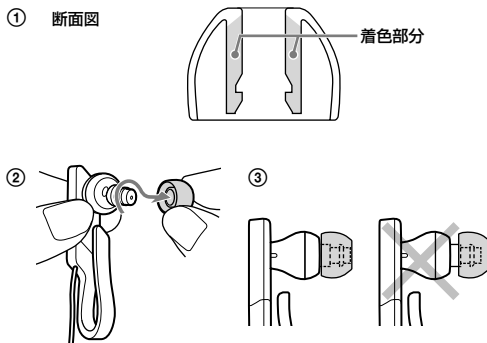
EP-EX10 is available (sold separately) as optional replacement earbuds.

EP-EX10 offers 4 types of the earbuds: SS, S, M and L. Optional replacement earbuds in other colors can be ordered from your nearest Sony dealer.

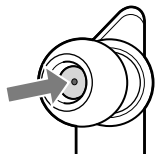
# A



# B



# C



## 日本語

### 警告



#### 安全のために

ソニー製品は安全に充分配慮して設計されています。しかし、電気製品はすべて、まちがった使いかたをすると、火災や感電などにより人身事故になることがあり危険です。事故を防ぐために次のことを必ずお守りください。

- 接続先の取扱説明書も必ずお読みください。
- 安全のために注意事項を守る。
- 故障したら使わない。
- 万一異常が起きたら、ソニーの相談窓口、またはお買い上げ店に修理を依頼する。

### 警告



#### 交通安全のために 運転中は使用しない

自動車やバイク、自転車などの運転中に、イヤークリップは絶対に使わないでください。交通事故の原因となります。運転中以外でも、踏切や駅のホーム、車の通る道、工事現場など、周囲の音が聞こえないと危険な場所では使わないでください。

### 注意



- 耳を刺激するような大きな音量で長時間続けると、聴力に悪い影響を与えることがあります。耳を守るため、音量を上げすぎないようにご注意ください。
- このイヤークリップは、音量を上げすぎると音が外に漏れます。音量を上げすぎず、まわりの人の迷惑にならないように気をつけましょう。雑音の多いところでは音量を上げてしまいがちですが、イヤークリップで聞くとはいつも呼びかけられて返事ができるくらいの音量を目安にしてください。
- イヤークリップが肌に合わないと感じたときは早めに使用を中止して、医師またはソニーの相談窓口、お買い上げ店にご相談ください。
- 本機を使用中に気分が悪くなった場合は、すぐに本機の使用を中止してください。
- イヤークリップはしっかり取り付けてください。イヤークリップが外れて耳に残ると、けがや病気の原因となることがあります。

### 主な特長

- イヤークリップで耳にしっかりフィット
- クリアな中高音と豊かな低音を再生するネオジウムマグネット
- 密閉度が高く、長時間使用でも快適で安定した装着性を実現した、ハイブリッドイヤークリップを採用
- コードの絡みを防ぐコードスライダー

### 使いかた

#### イヤークリップの正しい装着方法

- 1 ②の印のついた方を右耳に、①の印のついた方を左耳につける(A-①)。  
①の印のついた方には左右識別用の突起があります(A)。
- 2 イヤークリップを耳たぶに掛ける(A-②)。
- 3 装着したイヤークリップを回転させて、クリップ部分で耳たぶを挟む(A-③)。
- 4 イヤークリップが耳にきちんと装着されるように調節する。  
図(A-④)のようにクリップの先端を動かして、よりフィットさせることができます。

#### コードスライダーの使いかた(A-①)

コードスライダーを上下に動かして、コードの分岐を調節することができます。

#### イヤークリップの正しい装着方法(B)

イヤークリップが耳にフィットしていないと、低音が聞こえないことがあります。より良い音質を楽しんでいただくためには、イヤークリップのサイズを交換したり、おさまりの良い位置に調整するなど、ぴったり耳に装着させるようにしてください。お買い上げ時には、Mサイズが装着されています。サイズが耳に合わないと感じたときは、付属のLサイズやSサイズに交換してください。イヤークリップのサイズはイヤークリップ内側の色で確認してください(B-①)。イヤークリップがはずれて耳に残らないよう、イヤークリップを交換する際には、イヤークリップにしっかり取り付けてください。付属以外にも、Sサイズより小さいSSサイズを別売しています。

#### イヤークリップのサイズ(内側の色)

小さい	←	→	大きい
SS(別売) (赤)	S (橙)	M (緑)	L (水色)

#### イヤークリップをはずすときは(B-②)

イヤークリップを片手で押さえ、もう一方の手でイヤークリップを軸ごとねじりながらはずします。

#### ヒント

イヤークリップが滑りやすくなると、乾いた柔らかい布でくるむとはずしやすくなります。

#### イヤークリップをつけるときは(B-③)

イヤークリップの突起部分が完全に隠れるまで、イヤークリップの着色部分を押し込んでください。

### 主な仕様

形式:	密閉ダイナミック型
ドライバーユニット:	9 mm、ドーム型 (CCAW 採用)
最大入力:	100 mW (IEC*)
インピーダンス:	16 Ω (1 kHzにて)
音圧感度:	102 dB/mW
再生周波数帯域:	6 ~ 23,000 Hz
コード:	1.2 m リッツ線、Y型
プラグ:	金メッキ L 型ステレオミニプラグ
質量:	約 8 g (コード含まず)

#### その他

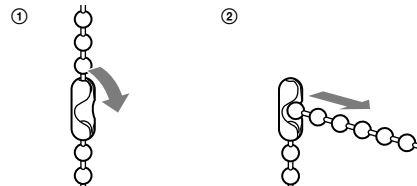
付属品: イヤークリップ (S、M、L 各 2)  
取扱説明書 (1)  
保証書 (1)

\* IEC (国際電気標準会議) 規格による測定値です。

本機の仕様および外観は、改良のため予告なく変更することがありますが、ご了承ください。

### 取り扱い上のご注意

- 落としたりぶつけたりなどの強いショックを与えないでください。
- ユニット部はていねいに扱ってください。
- 湿気やほこり、油煙、湯気の多い場所や直射日光のあたる場所には置かないでください。故障の原因となります。
- 常に良い音でお聞きいただくために、プラグを時々柔らかい布でからぶきし、清潔に保ってください。
- 汚れは、乾いた柔らかい布でふき取ってください。その際、ユニット部に息を吹きかけることはしないでください(C)。特にプラグ部分を汚れたままにしておくと、音質が悪くなったり、音がとぎれたりすることがあります。
- イヤークリップのお手入れは、イヤークリップからイヤークリップをはずし、うすめた中性洗剤で手洗いしてください。洗浄後は、水気をよくふいてからご使用ください。
- イヤークリップは長期の使用・保存により劣化する恐れがあります。
- イヤークリップ・ピアス等を外さないでご使用にならない場合があります。
- クリップ部分を90度以上開くと壊れてしまうため、無理に押し広げないでください。
- ごみ分別の際には、図のようにボールチェーンをはずすことができます。



誤って飲み込むことのないように、ボールチェーンは乳幼児の手の届かない所に置いてください。

#### 静電気に関するご注意

空気が乾燥する時期に耳にピリピリと痛みを感じるがありますが、イヤークリップの故障ではなく人体に蓄積される静電気によるものです。静電気の発生しにくい天然素材の衣服を身に付けていただくことにより軽減されます。

イヤークリップは消耗品です。イヤークリップが破損し交換する場合は、別売りのEP-EX10シリーズ(SS、S、M、Lの各サイズ)をお買い求めください。

万一故障した場合は、内部を開けずに、ソニーの相談窓口、またはお買い上げ店にご相談ください。

### 保証書とアフターサービス

#### 保証書について

- この製品には保証書が添付されていますので、お買い上げの際お受け取りください。
- 所定事項の記入および記載内容をお確かめのうえ、大切に保存してください。
- 保証期間は、お買い上げ日より1年間です。

#### アフターサービス

##### 調子が悪いときは

この説明書をもう一度ご覧になってお調べください。

##### それでも具合が悪いときは

ソニーの相談窓口、またはお買い上げ店にご相談ください。

##### 保証期間中の修理は

保証書の記載内容に基づいて修理させていただきます。詳しくは保証書をご覧ください。

##### 保証期間経過後の修理は

修理によって機能が維持できる場合は、ご要望により有料修理させていただきます。

#### 製品登録のおすすめ

ソニーは、製品をご購入いただいたお客様のサポートの充実を図るため、製品登録をお願いしております。詳しくはウェブ上の案内をご覧ください。

#### パソコンから

<http://www.sony.co.jp/avp-regi/>



#### 携帯電話から

2次元コード対応のカメラつき携帯電話の読み取り機能をご利用ください。

<http://reg.msc.m.sony.jp/avp/>

よくあるお問い合わせ、窓口受付時間などはこちらをご覧ください。

<http://www.sony.co.jp/support>

使い方相談窓口	修理相談窓口
フリーダイヤル ……………0120-333-020	フリーダイヤル ……………0120-222-330
携帯電話・PHS一部のIP電話 ……………0466-31-2511	携帯電話・PHS一部のIP電話 ……………0466-31-2531
	*取扱説明書・リモコン等の購入相談は こちらへお問い合わせください。

FAX (共通) 0120-333-389

上記番号へ接続後、最初のガイダンスが流れている間に「309」+「#」を押してください。直接、担当窓口へおつなぎします。